

# Bilancio 2006

Objekttyp: **AssociationNews**

Zeitschrift: **Annual Report / Switzerland Tourism**

Band (Jahr): - **(2006)**

PDF erstellt am: **17.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Bilancio 2006. Il Consiglio svizzero del

1 Attivi	Bilancio al 31.12.2006 CHF	Bilancio al 31.12.2005 CHF
<b>Attivo circolante</b>		
<b>1.1 Liquidità</b>		
Cassa	52 930.02	45 865.53
Conti correnti postali	389 636.37	787 414.48
Banche	4 680 185.60	3 082 730.79
Investimenti finanziari a breve termine	0.00	85 717.50
<b>Totale liquidità</b>	<b>5 122 751.99</b>	<b>4 001 728.30</b>
<b>1.2 Crediti</b>		
<b>1.2.1 Crediti derivanti da vendite e prestazioni</b>		
Debitori	3 455 063.21	3 100 567.20
Quote dei membri da riscuotere	36 300.00	33 100.00
<b>1.2.2 Altri crediti a breve termine</b>		
Prestazioni di garanzia, anticipi, pagamenti preventivi	111 732.60	329 625.71
Enti pubblici	394 222.25	157 914.30
Altri	700 457.32	1 564 543.67
Delcredere	-209 000.00	-105 000.00
<b>Totale crediti</b>	<b>4 488 775.38</b>	<b>5 080 750.88</b>
<b>1.3 Stock e lavori in corso</b>		
Stock e lavori in corso	193 732.15	96 344.14
<b>Totale stock e lavori in corso</b>	<b>193 732.15</b>	<b>96 344.14</b>
<b>1.4 Ratei e risconti attivi</b>		
Ratei e risconti attivi	382 600.11	587 933.99
<b>Totale ratei e risconti attivi</b>	<b>382 600.11</b>	<b>587 933.99</b>
<b>1.5 Crediti estranei all'esercizio</b>		
Immobile Parigi	1 836 699.68	1 168 528.20
<b>Totale crediti estranei all'esercizio</b>	<b>1 836 699.68</b>	<b>1 168 528.20</b>
<b>Totale attivo circolante</b>	<b>12 024 559.31</b>	<b>10 935 285.51</b>
<b>Attivo fisso</b>		
<b>1.6 Investimenti finanziari</b>		
Partecipazioni	1 732 504.00	1 732 505.00
Crediti a lungo termine nei confronti di terzi	411 006.52	428 342.24
<b>Totale investimenti finanziari</b>	<b>2 143 510.52</b>	<b>2 160 847.24</b>
<b>1.7 Immobilizzazioni mobili</b>		
Mobilia, arredamenti, installazioni	276 971.80	232 549.76
Impianti informatici	455 561.93	488 384.47
Infrastruttura esposizioni	367 986.17	752 395.98
<b>Totale immobilizzazioni mobili</b>	<b>1 100 519.90</b>	<b>1 473 330.21</b>
<b>1.8 Immobilizzazioni immobili</b>		
Immobile d'esercizio	5 441 190.65	5 649 315.65
<b>Totale immobilizzazioni immobili</b>	<b>5 441 190.65</b>	<b>5 649 315.65</b>
<b>Totale attivo fisso</b>	<b>8 685 221.07</b>	<b>9 283 493.10</b>
<b>Totale attivi</b>	<b>20 709 780.38</b>	<b>20 218 778.61</b>



# Bilancio 2006.

2 Passivi	Bilancio al 31.12.2006 CHF	Bilancio al 31.12.2005 CHF
<b>Capitale di terzi</b>		
2.1 Capitale di terzi a breve termine		
2.1.1 Passività finanziarie a breve termine		
Banche	2 000 000.00	0.00
2.1.2 Passività a breve termine derivanti da forniture e prestazioni		
Creditori	5 598 270.43	6 471 204.63
2.1.3 Altre passività a breve termine		
Enti pubblici	530 959.74	457 115.96
Terzi	1 426 847.68	141 467.60
Istituti di previdenza professionale	164 992.45	165 147.90
<b>Totale capitale di terzi a breve termine</b>	<b>9 721 070.30</b>	<b>7 234 936.09</b>
2.2 Ratei e risconti passivi/ accantonamenti a breve termine		
Ratei e risconti passivi	2 464 924.92	2 650 355.23
Accantonamenti per il personale	1 109 898.26	1 115 348.26
<b>Totale ratei e risconti passivi/ accantonamenti a breve termine</b>	<b>3 574 823.18</b>	<b>3 765 703.49</b>
2.3 Capitale di terzi a lungo termine		
2.3.1 Passività finanziarie a lungo termine		
Banche	0.00	2 000 000.00
Terzi	18 845.84	18 845.84
2.3.2 Accantonamenti a lungo termine		
Impianti informatici	262 100.00	262 100.00
Riattamento immobile Parigi	170 000.00	170 000.00
Trasformazione locali locati/mobilia	509 900.00	509 900.00
Altri	2 280 500.00	2 280 500.00
Eventi straordinari destinazione CH	2 508 000.00	2 508 000.00
Indennità di uscita	404 231.31	274 458.26
2.3.3 Passività estranee all'esercizio		
Immobile Parigi	0.00	0.00
<b>Totale capitale di terzi a lungo termine</b>	<b>6 153 577.15</b>	<b>8 023 804.10</b>
<b>Totale capitale di terzi</b>	<b>19 449 470.63</b>	<b>19 024 443.68</b>
<b>Fondi propri</b>		
2.4 Fondi propri al 1.1.2006/2005	1 194 334.93	1 224 411.17
Costi inferiori/costi superiori	65 974.82	-30 076.24
<b>Totale fondi propri</b>	<b>1 260 309.75</b>	<b>1 194 334.93</b>
<b>Totale passivi</b>	<b>20 709 780.38</b>	<b>20 218 778.61</b>